

# Все силы, свободные от полевых работ — на дорожное строительство

Организованный выход, правильная расстановка сил, повседневная проверка выполнения норм выработки — одна из условий выполнения дорожного месячника

Быдэс дуннейсь пролетар'ёс, огазеаське:

## СТАЛИН'Я

1935 ар

17 май

№ 24

Кыкетй арзэ

6 нуналлы ог-

пол потэ

АССР-ысь Я-Бодья ВКП(б) райкомлэн  
но райисполкомлэн органзы

### ПОСТАНОВЛЕНИЕ

Президнума Як-Бодьинского Райисполкома о месячнике дорожного строительства

Провести с 15 мая по 15 июня 1935 г. месячник дорожного строительства.

В период месячника добиться 100% выполнения плана работ 1935 г. по новому строительству и капитальному ремонту.

14 мая закончить доведение планов до каждой бригады. Запретить без санкции райдор-транса снимать и перебрасывать дорожные бригады на другие виды работ.

Обязать райдор-транс при при-

емке работ строго соблюдать технические правила. При установлении плохого качества работы не принимать, а руководителей допустивших брак привлекать к административной и судебной ответственности. Оперативное руководство ходом месячника ответственность за выполнение плана дорожного строительства возложить на председателей сельсоветов.

Пред. РИКа: Утемэв  
Секретарь: Лебедев

### Месячником тазы пумитазы

15 мае районамы сюрес лэсьтон месячник кутскиз. Нош уноез сельсовет'ёс месячником чиданы луонтэм ляб дасясыкыса пумитазы. Кекоран, Я-Бодья, Кыква, Б-ошворца по Ишем сельсовет'ёсысь дорожной уполномоченнойёс та дырозь планзэс но тодытэк удйзы. Колхоз'ёсын бригадоос кылдытымтэ вал. Озы ик сюрес лэсьтон тирлык'ёс но месячник кутскем бере гинэ дасямын.

Никонов

### Одиночкаослы трогем юртэт сётоно

Колхоз'ёсысь одиночка коммунист'ёслэн кивалтысь рользы бжыт на. Колхозной актив котыразы умой-умой бинялтымтэ. Виль активез дурныны уг ик малпасько, „Удмурт коммуна“ колхозысь коммунист Ширококов ударник'ёсыз котыраз кыскымтэ. „Кладовщик Ширококов, Михайлов колхозлэн председателез но счетовод Ширококов мынам активе луэ“ шуса Ширококов вера.

Нош кыче калык сен таос луо?

Ширококовлэн активез ваньмыз янгыше усем мурт'ёс луо. Тани, кладовщик Ширококов колхоз гречаез сисытэм мурт, нош Михайлов партиысь поттэм мурт. Али со лап юыса гинэ улэ. Таёе мурт'ёсыз, актив шуса ляд'ямен колхозэн кивалтонэз доверить каремын. Нош соос кивалтонэз ужын пукса вань колхоз уж'ёсыз куашкатап калэ вутто.

Агитационно-массовой ужез коммунист'ёс ляб нуо. Борд газет'ёсын уг ик кивалто шуыны луэ. Ширококов, большевико мылкыдын кивалтон интые, Михайловлэн ужатэк юыса улэмез сярсь гожтэм' материалэз (Михайлов лянчугалэн авторитетэз медам быр шуса) борд газетэз поттыны бз лэззы. Соревнованиэн кивалтымтэ. Кизецын кёня соревноваться кариськиз, кин ударнике потэмын сое но Ширококов уг тоды.

Кытысен-о таче уж'ёс ното?

Нырысь ик соос политикаез ляб тодон бордысь ното. Гуртын ужась коммунист'ёслэн политика тодонзы улын. Озы ке но политика тодонэз жутонын соос бжыт ужало.

„Гигант“ колхозлэн Рудин председателез март толзэвысен дышетконзэ

### Первыми — на дорожное строительство

Дорожные бригады колхозов „Силодзил“ в количестве 20 человек, „Марс“ — 9 человек, „Удмурт Коммуна“ — 14 человек первыми по району (11 мая) вышли на дорожное строительство. Данные бригады возвратятся домой только после полного выполнения плана дорожного строительства.

В. Шилев

### Установить единую систему учета

Ряд колхозов нарушают новый устав сельхозартели. Чаще всего заметно нарушение пункта об использовании лошадей для личных нужд колхозников.

Об использовании лошадей учет ведет каждый колхоз по своему. Для того чтобы с колхозниками при расчетах не было путаницы нужно колхозам провести следующее:

Старший конюх заводит у себя журнал — (лицевой счет) учета использования лошадей для личных нужд колхозников с указанием даты и расстояния поездки. При получении лошади, каждый колхозник должен расписываться в указанном выше журнале. На основе данного учета, старший конюх по пятнадцаткам должен представлять в правление сводки об использовании лошадей колхозниками для личных нужд, а счетная часть, по этим сводкам, проводит расчеты с членами артели.

Христолюбов

аналтэм. Мар книгая солы задани сётэмын сое но уг тоды. Газетэз лядзыны уг вала. Газетгь статьясыз лядзыны заголовок'ёсыз'я бырылымтэ. Маке газет кяз шедэ ке, нырысь чурьсеныз берло чурозыз, сподряд лядзе. Одыг газетэз кема-а лядзиськод шуса юамлы — одыг номер „Известия“ газет мыным кыктой лядзыны окме — шуса вера.

Тазы газет лядземлэн пайдаез бьёл. Рудин газетлэсь номырзэ уг вала.

Ив.

Удмуртия 6 комбайн басьтиз  
УАССР-ысь Наркомземлэн нарядэз'я „Коммунар“ завод Удмуртилы комбайн'ёс ыстйз. Соос басьтэмын ни. Комбайн'ёс тазы люкылэмын луозы: Можга МТС-лы — 1, Волипельга МТС-лы — 1 (Вавож), Селта — 1, Я-Бодья — 1, Иж — 2.

5 пропашиной трактор'ёслэн вуонзы сярсь Наркомземен телеграмма басьтэмын. 4-эз трактор'ёс Алнаш МТС-лы но одйгез Иж МТС-лы сётэмын луозы.

### Равняйтесь по Я-Бодьинскому сельсовету

Райком ОБУХОВУ, райисполком УТЕМОВУ, райфо ВАХРУШЕВУ, „Сталин'я“ ИВШИНУ

Як-Бодьинский сельсовет 11 мая финплан второго квартала выполнил на 100 проц.

Первый взнос по займу выполнен на 127 проц. Сбор денег по займу продолжаем.

Предсельсовета — ВОТЯКОВ  
Секретарь — ШИРОБОКОВ.

### Я-Бодья 225 процентлы тырмытйз

Я-Бодья сельсовет (председателез Вотяков) забьязь нырысь взнос люкан планзэ, 13 маёз, 225 проц. тырмытйз. Та гормон'ёс асьсаос бз лыктэ. Соосыз басьтон понна уно ужам кулэ луиз.

Умой ужась сельсоветэн артэ ик чиданы луонтэм ляб ужась сельсовет но вань. Шорни сельсовет 13 маёз заём вёлдонэз 7,5 процентлы гинэ быдэстйз. Сельсоветлэн председателез Загребин таёе лядпусэн но буйгаткыса улэ.

С. Клестов

### Быть таким всем, как Егор Ширококов

Ширококов Егор колхозник колхоза „Совет“ Як-Бодьинского сельсовета является лучшим финударником. Он за 2-3 дня расплатился заем на 2200 руб. Одновременно с подпиской (в счет первого взноса) собрал 650 руб.

За ударную работу Районная комиссия госкредита Ширококова Егора премировала деньгами в сумме 50 руб.

Райкомиссия

### Почему вы только проваливаете заем?

Подписка на заем, в дер. Пушкинари Б-Ошвортинского сельсовета идет плохо. Уполномоченного по займу нет. Подписные суммы незначительны. Самая большая сумма — 30 р. Подпиской охвачены не все. Первым отказался от подписки колхозник Щенников Василий а за Щенниковым и последовали единоличники.

Ни одного не должно остаться без подписки на заем „Третьего года второй пятилетки“!

Колхозник

### Колхозник'ёслэсь кылёно өвёл

Кыква сельсоветысь „10 лет УАО-ысь“ колхозник'ёс виль элэмез жуткем мылкыдын пумитазы. Заемлы 3270 манетлы гожкизы. Заемез вёлдыку азыло заем'ёс'я выгырыш'ёс проверяться кариськизы. Эскерьку Васильев И.-лэн 100 манет утамез шарааськиз.

Заем вёлдонын единоличник'ёс колхозник'ёслэсь бере кылемын. 16 хозяйство пöлысь соос 80 манетлы гинэ гожкизы.

Колхозник'ёслэсь единоличники өвёл кылёно. Колхозник'ёс музэн ик государстволы куинь арняем доходзэс пунамен сётоно.

И. Кузнецов

### Юэз сюдэмысь дугдытоно

Кизем бере урожаез охранять карон колхоз'ёслэн туж бад'ым ужзы луэ. Озы ке но куд колхоз'ёсын та валамтэ на. Кыл сярсь бастом Б-Ошворца сельсоветысь „Красное Знамя“ колхозэз.

„Красное Знамялэн“ пудоз пастухтэк ветлэ. Бусы кенер'ёсы уродэсь. Соин ик тросэз пудо, луд вилэ шедьса, отысь юэз сымса но дёгаса быдтэ.

„Красное Знамялы“ пудоз мога так пастухен возьмано.

Вахрушев но Воронцов

### Недосеяно 20 га

В прошлую осень колхоз „Веселый Труд“ недосеял ржи 20 га, а между тем, подан рапорт о полном выполнении плана озимых. Недосев озимых прошлого года привело к нарушению севооборота.

Шкляев

## Соревнуясь так, нельзя завоевать первенство

„Развертывание советской торговли является той актуальной задачей, без разрешения которой не возможно дальше двигаться вперед“  
(СТАЛИН)

Я-Бодьинская артель инвалидов торгует безобразно плохо. Товарооборот из квартала в квартал не выполняется. В магазине товаров нет.

В республиканский конкурс-соревнования, на лучшую торговую организацию, включилась формально. В содоговоре нет ни одного пункта говорящего об улучшении тор-

говли. Договор нигде не обсуждался. Содержание его не знают не только работники и члены артели но и Галичанин зам. председателя правления.

Артель инвалидов должна сейчас же взяться за развертывание подлинно большевистского социальства.

Вахрушев

## Четыре часа — в очереди за хлебом

4 месяца прошло со дня отмены карточной системы, но райвнуторг и потребеюз не сумели организовать бесперебойное снабжение хлебом рабочих и служащих района.

На весь районный центр—один ларек, который открывается только на 2 часа в сутки. В магазин хлеба доставляют мало. Частенько потребители уходят не получив хлеба. Боясь остаться без хлеба, в очереди стоят с 5 часов утра.

Райвнуторг должен немедленно организовать бесперебойную торговлю хлебом.

Потребитель

## Ческыт ке но дунтэм

„Ворошилово“ колхоз тув виль столовой ласътыз. Столовоез синмаськоно кадь умой.

Пушкыз югыт, дун. Подыз нуналлы быдэ миськиське. Жок'ес клеонкаен шобьртэмы. Сиськиськельды ви-маз-нимаз табуретка чередемын. Укноос но жок'ес вылын сад'ес сыло. Борддор'ес лозунг'есын но вожд'еслэн портрет'есынызы чеберматэмын. Нуналлы быдэ виль борд газет пота. Продукт пöлысь овощи гинэ ке но сион ческыт даське, „ческыт ке но сионмы дунтэм, кык блюдаз 10 коп. гинэ сылэ“ шуса шум потса верало колхозник'ес.

Зеч уж'есын артэ окмытэ азь ёсыз но столовойлэн вань на. Окмытэез солэн нянь бордысь потэ. Столовойлы нянь вис'ямтэ, сион ик колхозник'ес нянь кусокен столовое ветлово луо.

Ившин

## Колхозын—многотиражка

Кизён вакытэ Б-Ошворца сельсоветысь „Ворошилово“ колхозын колхозной многотиражной газет потаз. Ваньмыз кизён вылты 5 номер поттамын. Каждой номерез бригадалы быдэ переписываться карыськылыз.

Газет материал'еслэн действительностьсы вылын. Газет материал'ес'я прогульщик Вахрушевлы выговор сётэмын. Нош Михайлов А. но Вахрушев М. юлтош судэ сётэмын.

Вахрушев

## Коркалы быдэ газет

Кутоншур сельсоветысь „Кужым“ колхозысь коть-куд колхоз корка май толээе портэм пумо газет'еслы гожтыськызы. Тужгес ик „Сталин'я газетэз уно басыто.

Князев

## ВЫШЕ КЛАССОВУЮ БДИТЕЛЬНОСТЬ в ВОСПИТАНИИ Молодежи

В постановлении Центрального комитета партии о начальной и средней школе дана важнейшая директива парторганизациям, комсомолу, школе и учительству. В этом постановлении сказано:

„В период социализма, когда пролетариат осуществляет окончательное уничтожение классов в условиях острой классовой борьбы, исключительно важное значение приобретает выдержанное коммунистическое воспитание детей в советской школе и усиление борьбы против всяких попыток привить детям советской школы элементы антипролетарской идеологии“;

Як-Бодьинский педтехникум в воспитании молодежи еще не поднялась до уровня тех задач, которые ей предъявляет страна. Воспитание учащихся сильно хромает. Задачу большевистского воспитания учащихся педагоги до сего времени не сумели сделать своим первоочередным делом.

Преподавательница русского языка и литературы **Соммер** молодежь воспитывает в антибольшевистском духе.

„Очень ограниченный горизонт в Як-Бодье. С одной стороны—холмы, с другой—леса“ пишет Соммер в своей школьной газете.

Из этого „ограниченного“ горизонта Соммер выводит и антиленинскую теорию о невозможности овладения современной наукой и развитием молодежи в условиях Я-Бодьи. „Быть может, оттого и умственные горизонты нашей молодежи так ограничены, так узки“ продолжает Соммер.

Указания партии о максимальном повышении академической успеваемости Соммер игнорирует. „Что делают, о чем думают они? Об учебе, об отметках, о катании с гор на лыжах“ говорит она. Борьба за повышение академической успеваемости для Соммер является второстепенным делом. Поэтому и она учащихся ориентирует лишь на знакомство с жизнью городских ребят. Отсюда и не случайно выпускной курс неудов имеет по языку и литературе 12 проц.

Половое и антирелигиозное воспитание молодежи занимает одно из первых мест в комвоспитании детей. Но и это в техникуме является самым отсталым участком работ.

Безбожный кружок (руководитель Корепанова) не работает. Учительнице Корепановой было поручено организовать доклад о половом воспитании, но не сделала. „Я об этом совершенно забыла“ отвечает она на заданный вопрос. Отсутствие полового воспитания в техникуме привело к тому, что студент Вахрушев, будучи на практике в Пислегудской школе, вступил в колло-вую связь с 14 летней ученицей.

Статья Соммер и поступок Вахрушева говорят о совершенно слабой постановке коммунистического воспитания учащихся техникума и о протаскивании антиленинских теорий со стороны агентов классового врага.

За правильное воспитание детей должна отвечать не только дирекция и отдельный педагог но и комсомольская организация и педколлектив в целом,

Халтурин.

## Пудооз зеч сюдэм—утялтэм,—пудо вордонэз жутонын нырысь услови луэ

### Пудо бызылытон быдэ-стэмын

„Смирново“ колхозысь 4 номеро бригадалы 1935 арлы тупатэм пудо бызылытон план сю процентлы быдэстэмын. Ваньмыз 6 арвал'ес бызылытэмын.

Т. Вахрушев

### Фермаэ, ударник лыктэм бере

Кутоншур сельсоветысь „Борьба“ колхозлэн М.Т.Ф.-аз арысь арле парсьпинос кулыло вал. Фермаэн кивалтысьёс Вахрушев Ф. Д. но Кожевников ферма понна чик өз сюлмаськылэ. „Ужа коть эн, асьмелы уз сётэ“—шуса вераськылды. Фермаэн ударник Вахрушев С. А. кивалтыны кутскем бере уж умояз. Ферма будыны кутскыз. Парсьпинос но уг кулыло ны.

Вахрушев

### Пудоос уродэсь

Кутоншур сельсоветысь „Кужым“ колхозын пудо вордон понна покын уг сюлмаськы. С.Т.Ф.-ын парсь-ёс уродэсь.

Гидзы соослэн нод улэ. Сись-мем картопеан сюдо. Пудо сион быдтэмлы нокыче учот өвёл.

Татын М.Т.Ф. но вань. Нош скал'еслэн гидзы туж урод. Скал'ес уродэсь. Соос понна правлени уг сюлмаськы.

Син—пель

Редакциясы: „Кужым“ колхозлы выль верам урод уж'ёсыз чик жегатскытэк быдтоно.

### Вал интыэ парсез сюдэ

Кекоран сельсоветысь „Путь социализма“ колхозысь Бушмакин Захар (конюх) парсьсэ конной дворе уляса вал сионэн чем дыр'я сюдылэ. Тини сион ик Бушмакин-лэн вал'ёсыз но уродэсь.

Правлени та ужез мед шонертоз.

Перо

### Тракторист — ударник

Тракторист Машканцев один из лучших ударников Я-Бодьинской М.Т.С. Он сейчас работает на полях колхоза „Смирново“, система тически перевыполняя нормы выработки. Вместо 3,7 га Машканцев запахивает 5-6 га.

Берите пример с Машканцева  
Ф. Вахрушев

### Трактор 2 нунал ужатэк улиз МТС

тулысьз ляб дасяськыса пумитаз шуса „Сталин'я“ газетлэн сигнал'ёсыз сангамасько. Сион ик МТС-лэн янгыш уж'ёсыз ляб тупатско.

Парез но гырыны МТС умой-умой даскымтэ. Кемалась ик өвёл „Красное Знамя“ колхозын, плуг өвёл-лэн, трактор кыктой ужатэк улиз.

Тракторез сылтэм кулакды юрт-тэм луэ. Сион ик сое зол шукконо.

Кузнецов

### Вахрушев но солэн фермаэз

„Шурсик“ колхозлэн скал вордон фермааз скал'ес ваньмыз уродэсь. Мар бордысь та потэмын. Нырысь ик скал'еслэн гидзы в улэ, скал'ес курмылэмын. Пудо сы быдтэмлы фермаэн кивалтысь Вахрушев Иван нокыче учот уг ну Фермаэсь скал'ес урод утялтэм нуналлы 1—1,5 литр гинэ сётэ. Нош колхозник'еслэн 4 литр сётэ. Вахрушев йол тыр планэз тырмытон понна нюр'ясык интыэ—йёлэз котькуд нуналэ чысатэ.

Вахрушевлэн ляб кивалтэмен скал утялтысь'ёс номырлы ярантэ ужало. Тани Вахрушева Пелаги Со скал поньосыз миськытэк йок кыске. Озы ке но Вахрушева фермаэн кивалтысьлэн „ударницаэз луэ.

Выль верам урод уж'ёсыз „Шурсик“ колхозлы жегатскытэк быдтоно.

Перевощиков но Вахрушев

### Вал'ес умоесь

„Смирново“ колхозысь комсомольской образцовой валгидын вал'ес ваньмыз умоесь. Комсомолец'ес Вахрушев А. С. но Вахрушев С. И мукет конюх'еслы пример возматэ Соослэн 7 чуньызы вань инй.

Вахрушев Ф.

### Уг сюлмасько

„Якшур“, колхозын вал'ес повнынокин сюлмаськысь өвёл. Соосы сисьмем куроен сюдо. Сион гинэ ө тырмы, алитес вал суралтон пыз өвёлэн кык нунал, вал'ёсыз 10 коп. сезьмэн гинэ возызы. Вал'ес уное уродэсь инй Вал'ёсыз тырлыко карон понна колхоз председателы Ширококов С. М. но старшой конюх Королев ужрад'ес уг кудо.

Ширококов

### Селькор заметкаос'я

30 апреле „Урожаез жутоно—сельской хозяйстволэн главной задачеаз“ нию заметка'я, агротехникаез тям понна, 3 мурт штрафовать каремын.

5 мае „обеличка—враг социализма“ заметка'я Гребенкин бригадирлы выговор сётэмын, нош тракторист'ес, трактор частьёсыз ыштэм понна штрафовать каремын.

5 мае „Почему Б-ошворчинский сельсовет отстает в работе“ статья'я Б-ошворца сельсоветлэн Малых секретарезлы выговор сётэмын.

### Почему нет расчета?

В колхозе „Культура“ (Чутырский с-с) до сего времени не произвели с колхозниками расчет по трудовым за 1934 год. Колхозники таким безобразием возмущены.

Просим райзо принять соответствующие меры.

Васильев, Горохов, Владыкин